

cleJolQm :j tGqtf,  
; 'rgfsf]xs  
/  
ufkglotf

lj gosdf/ s; h"  
-kf/IDes n]x?\_

; fef/ M  
>l; u/dfyf  
sflGtK'  
uf]vfkq

n]y ; 'L M  
; fj h]gs hlj gdf ufkglotf -@)%#\_  
Jo/f]m] L, khftGq / kf/blz{f -@)%#\_  
lsg sl07t 5 khftGqdf ; ; l'r t xg]xs <-@)%\$\_  
cleJolQm :j tGqtf / ufkglotfsf]xs -@)%\$ \_

; fj hlgS hlj gdf ufkglotf <

gkfn clw/fHosf] ; h-wfg @)\$& nfu'ePsf]^ jif{nflbf klg ; h-wfgdf kbf0 ; ; lrt xg]xs; DaGml Pq lgod aGg ; s\$]5g . o; n]ubf{ ; ; lrt xgsf]nflu Gofonos}cfbZ / cglux vflg'kgIk/Dk/f enFe0; s\$]5 . Psflt/ ; ; lrt xg]xs pkef] ug] e/kbf] sfgg] Joj:yf e0; s\$] 5g eg] csflt/ JolQmut ufkglotf; DjGml xssf]bxf0{lbp/ ck/fwlx;n]cfkmh]u/\$]ck/fwsf]kfh s;/ l vlfof< To:tf]kfh vflg]h0{Pq cg'; f/ ; hfo ul/g'k5{eb}pL6}; fwhf0{; hl rf]nf0{rf]f/lsf]dfu ub\$g\



khftGqdf ; fj hlgS lgDd]f/Lsf] kbd f a:g] JolStx;sf] a\$?d / afy?dafx\$ ; a) s/f vhf, kf/bzl{ xgk5{ . @)\$^ sf] hgcfb]hg kZrft\khftfGqs efj gf -l:k6\_ cg'; f/ ag\$]f] gkfn clw/fHosf] ; h-wfg @)\$& n] ; ; lrt xg] xs

hgtfnf0{kbf u/] khftGqs]nflu kf/blz{fsf]ckl/xfo{fnf0{g}; d]sf]xf]. t/ clxn]cfP/ ; #bleq ; hgsf ; jfxs kqs/x;sf]kxF ; lldt ug]/ k]{cyGqlsf] cdV/sfs]a\$df /x\$]vftf ; fj hlgS ug{xg]ls gxg]h:tf ax; sf s/fn]xidf] ; h-wfgsf]efj gfnf0{sl07t kfg]k6f; xg yfn\$]b]v65 .

cfkmh]ef6 lbP/ rg] k7fPsf cfkm]j f/] ; x; / cfkmh]lt/\$]s/af6 kflnPsf ; fj hlgS lhDd]f/Lsf] kbd f a:g] hf] sg\$] sfdsf]af/df hfG]clwsf/ hgtfnf0{x65 . pglx; hgtfsf ; d:of / bZsf]pGltaf/]s]ub\$g\,s] ; f]b\$gV s]eb\$g< pglx; hgtfsf]sddf nfu\$ 5gVs JolStut :jfydf eh\$ 5g\eg] s/fx; yxf kfpG]xs hgtf; 5 . o; sf/of sg}g]f jf dGqlsf]slt ; k10 5 < s;/ l sdfPsf]xf]< To; sf]pkof] s;/ l e0{x\$]eG]s/f ; fj hlgS ug{k/\$]xf] . sf]kl klg g]f jf dGql of]d]f]lghl s/f xf]eg] pdsg kfp6 .

hgtfnf0{ ; ; lrt xg]clwsf/ lbG]bZx;dlw] ; aGbf k/fgf]bZ l:j8]sf] ; #b cfdhgtfsf]nflu vhf 5 . Toxfsf gful/sx; sg}klg ahf ; #b ejgleq k; ] Toxfsf] ultljw xg] ; \$5g\ . To; afx\$ ; #bleqsf sfdsf]f]lx; cfd; #f/ dflwbdx; ; dlf t]sfn}k'/dfpgsf nflu Jofks Pj +k]j sf/L Joj:yf ul/Psf] 5 . ; #b ejgleq}kqs/x;n] ; dfrf/ n]g] sDk6/, kmf, kmS; / c6o bZ0 dflwbdx;af6 ; fdrf/ k]ft ug] Joj:yf 5 . ; #bleq b0ft/ /flvPsf] 6l=el= Sofd]faf6 lg/Gt/ ; #bsf] ultljw k]f/of ul/65 / 7hf cvj f/x;n] cfkmh}

sfoffnos]dflg6/df ; #b rn\$]hg; 5}a]hf klg ; #b leq s]e0/x\$ egl xg{/ ; Gg ; \$5g\

xfdlxfFklg ; e]t khftGqs]oxl efjgfaf/f kl/t eP/ klTlgw; efd 6lel, Sofd]f h8fg u/] x/\$ /fhlgts bnsf ; #blo ; ldltx;sf]; #b ejgleq /x\$ sfoffnox;sf] dflg6/x;df ; #bleqs] ultlj lw xg] Joj:yf ul/Psf] 5, t/ cfdhgtfn]xg]Joj:yf ug{afsl g}5 . khftflGqs ; #sf/sf]lj sf; sf]nflu ; ; lrt xg]; fwg / ; ljwfnf0{a9fpb}n]hfg' kgdf pknJw ; ljwfnf0{klg 36fpg]jf ; lldt kfg]k]lt khftGqs]nflu klTsh xg]s/df b0{dt xg ; Sbg . o; n]k#fotl ; #sf/nf0{an k'/ofp5 .

g]kfn clw/fHosf] ; ljwfg @)\$& nfu'ePsf]^ jif{nflbf klg ; ljwfgdf kbQ ; ; lrt xg]xs; DaGwl Pq lgod aGg ; s\$]f]5g . o; n]ubf{; ; lrt xgsf]nflu Gofonos}cfb; / cgux v]g' kg]k/Dk/f emFe0; s\$]f]5 .

Psf]t/ ; ; lrt xg]xs pkefu ug]e/kbf]sf]gg] Joj:yf e0; s\$]f]5g eg] csf]t/ JolQmut uf]kglotf; DjGwl xssf] bxf0{ lbP/ ck/fwlx;n] cfkmh] u/\$f] ck/fwsf]kfh s; /L vNof]< To:tf]kfh v]g]h]f0{Pq cg' f/ ; hfo ul/g' k5{eGb} pN6}; fwhf0{; hl rf]nf0{rf]f/Lsf]dfu ub\$g\

hx]Fdd ; fj h]gs lhDd]f/Lsf]kbf a:g;sf] JolQmut uf]kglotf ; DaGwl xssf]s/f 5 To; af/]lj Zj df clwsfz khftflGqs dh\$;sf]k/Dk/f / tl b;sf k] sfplG; nx;n] u/\$f] ax; / lgb;gx;nf0{ shfp]f /fhglts g]fx; , kl; 4 j]flgsx; ,vof]k]t snfsf/, n]s, v]h]8lx; jf hgtfsf] gh/df kl//xg] JolQm; h; n]u/\$f sdx;af6 hgtfnf0{klolf jf k/f]f ; kdf kefj k5{To:tf ; fj h]gs JolQm;sf] ultlj lwx;nf0{; fj h]gs lxtsf]nflu hg; dlf Nofp]f jf vh:t kbf{uf]kglotf eu ePsf]dflg] . To:t}sg}ck/fwl]n]ug{nfu\$]ck/fw sfo\$] v]h]lgtl / e08fkm] ubf{ ; fj h]gs lxt xg] xgn] To] klg ck/fwl]sf] uf]kglotfsf]xssf]xgg ePsf]dflg] .

; ; lrt xg]xs / JolQmut uf]kglotfsf] xsalr lj jfb p7af]eg]To; nf0{ lg0f6 ug]t]j xf]; fj h]gs lxt . sg}sf]d uf]o 9un]jf n\$P/ ubf{; fj h]gs lxt xG5 ls vhf kf/bzl{;kn]ubf{xG5 < kGrfot sfndf uf]otf g}; jG k]Int lyof] eg]khftGqdf klg Toxl k]rng sfod ug{v]g' pkoQm xG5 ls xG5 < khftGqdf hgtfn]cfkm] jf/] x;n]s]ul//x\$ 5g\eg]Ps Ps s'/sf]hfgsf/L /Vg' k5{. gg g]fx; j]hufd xg ; \$5g\ ; /sf/nf0{hgtfkl]t pQ/bfol agfpg ; /sf/n]u/\$f x/\$ sfd s'/faf/]hgtfnf0{; lrt ug]k5{. hgtf g}; fj e]d ePsf]b;df hgtfnf0{ clw/f]f /fv] sg}klg sfd ug{v]g' ; j {Qfj fbl rl/qlt/ cu} / xg' xf]. of]s/f hgtfn]rg\$ / hgtfkl]t pQ/bfol ; #b / g]fx; ; a]d nfu'xG5 .

**; fef/ M>L; u/dfyf bl]gs, @)%# ; fpg @( duna/ .**

# Aofq] L, k|ftGq / kf/blz{f

**cfdhgtfn]l; xb/af/sf ; lrjsf] t s]s/f, ufpE f ; lrj ; E klg hfgsf/l  
kfpq ; ls/x\$ 5g\ . ; lrjx; hgtfsf ; ]s xgg\ xflsd eP/ a; \$f 5g\  
hgk|tlgwx; pgsf cx|e] ePsf 5g\ . ljsf; lgdf{sf ; a} tnfshL lhNnfsf  
:yfglo ljsf; clwsf/l / xflsdx; n] lnP/ a; \$f 5g\ . x/\$ sd{f/l cfknhf0{  
hgtfk|t xg cf^gf] xflsdk|t hjfkrb]l 7fG5 / Toxlcg; k cfr/Of u5{.**

l; xb/af/sf] clwsf/ ufpE f  
k\ofpgk5{eGgxg] k\|fgdGqL z] axfb/  
b]j]f cf^g} dGqL / ; lrjx; n] cf^gf  
clwsf/ ljsf] b\$ /Of ug{ rfx\$ 5g\  
eGg afNb xgxG5 . hgtfnf0{clwsf/  
lbg] s/f s] n efif0fdf ; lldt 5 .  
Jojxf/df, x/\$ sfddf sfggcg' f/  
ul/g] jf ugk] sfddf klg, h; /L eP  
klg afwf-c8kg, c\$z nufpg] k] Q  
b]vG5 . o; sf] tltf] cgej k] {k\|fgdGqL dgdf] xg clwsf/lnf0{klg 5 . pxFeG'  
xG5, a; /sf/n] s]l /sd cgbfg lbPsf] gfddf :yfglo lgsfosf] . gfsdf aN5ll nufpg]  
k] Q ; /sf/n] x6fpg' k5{ . :yfglo lgsfonf0{nufd nufpg] xg, lj Zjf; / lhDd] f/L  
lbgk5{ . l; xb/af/df 3Dg] s' Ldf a: bdf sf] l j z] j u\$ f] xEg . A



l5ofnl; ; fnsf] hgcfbfr]hg cl3; Dd /fHo ; ~rfngsf] ; DkOf{ clwsf/  
/fhafh6 lg; [ xG\of] eg] @) \$ & ; fnsf] gkfn clw/fHosf] ; lj-wfgn] hgtfnf0{g}  
; DkOf{clwsf/sf]; f] dfg\$ 5 . hgcfbfr]hgsf] kdv pknIaw oxl g] xf].

o; E; f/ hgtfn] rg\$ f jf/] x; n] agfPsf] P, lgod, sfggcg' f/  
jf/] x; n] lj Zjf; u/] 5fg\$ f] ; /sf/af6 /fHo; ~rfng xG5 . l; xb/af/sf] 3Dg\$ ; L{  
b]v lnP/ ufpE sf; ; ldtsf] sf7sf] ; fx] s' Ldf 3Dg] ; lrjx; nufot ; a}  
sd{f/lx; hgtfk|t hjfkrb]l xgk5{ . cfknh] rg] k7fPsf] hgk|tlgwlw pglx; n]  
kTofPsf] ; /sf/ ; fy} cfknh] lt/\$ f] s/af6 tna-eOf vfg] ; /sf/l sd{f/lx; n] hgtf  
jf ; /sf/sf] gfddf u/\$ f ; DkOf{sf-d-sf/j xlaf/] hfGg] a%g] clwsf/ hgtf; E 5 .  
t/ Jojxf/df s] e0/x\$ <

**cfdhgtfn]l; xb/af/sf ; lrjsf] t s]s/f, ufpE f ; lrj ; E klg hfgsf/l  
kfpq ; ls/x\$ 5g\ . ; lrjx; hgtfsf ; ]s xg, xflsd eP/ a; \$f 5g\  
hgk|tlgwx; pgsf cx|e] ePsf 5g\ . ljsf; lgdf{sf ; a} tnfshL lhNnfsf  
:yfglo ljsf; clwsf/l / xflsdx; n] lnP/ a; \$f 5g\ . x/\$ sd{f/l cfknhf0{  
hgtfk|t xg cf^gf] xflsdk|t hjfkrb]l 7fG5 / Toxlcg; k cfr/Of u5{.**

cfdhgtfnf0{cf^gf]clwsf/afw u/fpg]/ ; r] kfg[kdV t]j g}; r'gf jf  
hfgsf/L xf] . ; ; lrt ge}clwsf/ kkt x5g . khftfGqs dh'sdf hglxt; E  
; DalGwt ; a}s/f kf/bzl{xG5g\ hgtfn]cfknt; E ; /f\$ / ePsf]; r'gf jf hfgsf/L  
lgj fV 2 kdf kfpGk5{.

xfn} sf7df8fF6\$! :yt ; ?j /fu c:ktfnsf kdVn] ædGqfnon] xfdLnf0{  
; ~rf/dflbdx 2 ; E gafflg"eG]lgbZg lbPsf]5A eg] c:ktfnsf]; j]f; E ; DalGwt  
hfgsf/L lbg 0Gsf/ u/]. k] l'tuxn]klg dGqfnoaf6 gafflg]lgbZg cfPsf]kli6 u#of]  
. o; af/]kj Qmfsf]æ; /sf/; E ; DalGwt / ; /sf/nf0{ck7df/f]kg]s/fx 2 gafflnlbgA  
; lrjn]eGgePsf]eG]egf0 lgSs}cyk0f{b]V65 . ufpBf]sg}:jf:Yorf\$ldf s; h]  
ToxfBf]ahø slt 5 < tnadf slt hfG5 < cfjfwl slt cfp5 < egl ; fl]of]eg]  
:jf:Yorf\$lsf kdV jf ; /sf/nf0{ck7df/f]k5{ls kbG < of]hfg]clwsf/ hgtf; E  
5 ls 5g <

l5d\$ l bZ ef/tdf cE]hn]5f\$] uPsf]cfk]lgj lzs sdf/f/LtGq -Ao/fq] L .  
olt alnof] / ceB 5 ls To; n]ef/t :jtGq ePsf]krf; jif{k]lg nfluBf klg  
hgtfnf0{khftGqs]cgej xg lbPsf]5g . x/\$ rgj df g]fx 2 n]hgtfnf0{; ; lrt  
xg]xs lbg]; DaGwdf sfGg agfpg]cfZjf; g lbG5g\t/ Ao/fq] lsf]cuf]8 pglx 2  
of t nrf/ 5g\of hgtfnf0{ clwf/fdf /fv] s; ldf al; /xg rfxG5g\ . xfn}  
/fh:yfgdf hgtfn]:j t :knt{ 2 kdf æhg; g]f0A sfognd rnfP/ hgk]tlglwx 2 /  
sdf/f/Lx 2 nf0{; ; lrt kfg{afflg aflb tNofpg yfn\$ 5g\

To:t}g]kndf klg slkna:t' lhNndf Pp6f ; d:ofnf0{; dfwg ug]sdfdf  
rfal; 306leq lhNndf xflh/ xg hgk]tlglw -; f; b\_ x 2 nf0{cfx}fg u/\$]36gf  
tfh}5 . xdf] ; l]wfgn]hgtfnf0{; ; lrt xg]clwsf/ lbP tfklg tyf /fli6e ; ~rf/  
glltdf æ; a}k\$ /sf ; l]wfx 2 ; ~rf/dflbdx 2 nf0{pknAw u/fpg] pNny eP tfklg  
; r'gf kfpG]xs; DaGwl sfGg aGg; s\$] 5g . Pstfsf x/\$ dGqfnodf kj Qm /  
k]; E e\$3f6 sfognd ul/Vof] eg] lof] klg clxn] aGb 5 . /offsfnb]V  
k-rfotlsfn; Dd x/\$ ; /sf/L sfd / of]hgfx 2 ufl]o /Vg]k/Dk/f g]lyof]. axbno  
Jo]yfn]Toxl k/Dk/fdf x\$]f]Jo/fq] L k-rfotsf]ck'tfnlsf] 2 kdf kfPsf]xf].  
; fl]eot ; 3sf]lj 36gkl5 ?; L /fi6klt Pntl; gn]/ftf/ft rfhf km]Ao/fq] lnf0{  
cf^gf]kdV afws t]j b]y\$ lyP eg]khftGqs]afxnkl5 ag\$ dGqlx 2 nf0{  
k-rfotsfnlg Ao/fq] ln] s; /L hf\$ / agfP / agfp5g\ eG] s/f g]kfnf]  
kZf; goGq aem]f / ef]u\$]hf] S]h]klg eG ; \$5g\

khftGqdf ; a}s/f vNnf -kf/bzl{ xGk5{t/ k/Dk/fut Ao/fq] L kf/bzl{fsf]  
laNsh}lj?4df b]V65 . of]Ao/fq] L o:t]hlj xf]h; n]cf^gf]efu g5\$æf0\$g  
c 2 nf0{Vjfp5g . o; h]vhfkg cyf\hgtfnf0{; a}s/f yxf lbg] ; ; lrt ug]  
s/f\$]o; n]; w}lj /fu u5{. rx]snlu08sl hnlj Bt\kl/of]hgfsf]vr f0{kf/bzl{  
agfpg]s/fdf xf] \rxf]ufp]h]hgtfn]; ; lrt ug{PknPd /l]bof]k] f/of ug{Ohfht  
lbg]s/fdf xf] \Ao/fq] L g}afws t]j b]Vpsf]5 .

; /sf/ / hgtfalr /x\$] ckf/bzl{kmmfd] kbff0{krfn] kf/bzl{kbf{/fVg'  
xdfs]khtGsf]:yflotj sf nflu clgj fo{cfj Zostf xf]. ; ft j if\$]5f]0ltxf; af6  
klg k-rfotsfnlg Ao/fq] ln] kf/\$f afwf-c8kx;sf] cgej e}s\$] 5 .  
khtGsf nflu st{olgi6, ;jR5, Odfgb/, nugzln Pj +hfil/nf] sd{f/LtGsf]  
vfF]k5{. ckf/bzl{fn]Ao/fq] lnf0{ei6 u/fp5 .

xdfs]j t{fg Ao/fq] lnf0{hgcfGf]hgsf]l:k6 / ; lj-wfgsf]efj gfcg'k 9fNg'  
clxn] Pp6f dVo rgf]l ePsf] 5 . s5/n] kR5/ xNnfp] ls kR5/n] s5/nf0{  
xNnfp]eGg]k7g cf0; s\$]5 . Ao/fq] ln]khtGqnf0{lgn\$]pbfx/0f cGoq kf0G5  
. of] rg]lnf0{; fdgf ug\$]nflu Pp6f kv pkfo kf/blz{f g}xf]. hgtfnf0{  
; ; lrt xg]clwsf/ lbP/ dfq}Ao/fq] lnf0{hgtfklt pQ/bfol agfp] ; lsG5 . gq  
khtGqnf0{vt/f /lx/xG5 .

**; fef/ M>L; u/dyf blgs, @)%# c; fh ^ ut]cf0taf/ .**

; GbeMlj Zj k] : j tGqtf lbj ;

lsg sl07t 5 klhftGqdf ; ; lrt xg]xs <

acleJolQm : j tGqtf dflns / cgltrqno dfgj clwsf/ x] k] : j tGqtf eg\$] cleJolQm : j tGqtf sf] kl/Ofd x] k] : j tGqtf g k\$zfzssf] P\$flwsf/ x] g kqsf/sf] l j z\$ clwsf/ . dVo s/f hgtfsf] ; ; lrt xg]xs x] .Æ - k] sfplG; nx; sf] cGt/fli6@ ; Ddihg -! (\*%\_ .



hgcfbfi hgl5 gkfn] hg kl|lgwdhs klhftlGqs Joj : yf cEfn\$] 5 Toj Joj : yfn] hgtfnf0{ cf^gf kl|lglw; n] s] ul//x\$g\ / s; /L ; /sf/ rnf0/x\$g\ eg] s/f hfG] clwsf/ lbPsf] 5 . o; sf/Of ; /sf/L sdfsH / lgOf6 klqmofnf0{ ufflo /Vg] k/Dk/f j tGfg /fhgllts Joj : yfsf] l j nsh} j k/Lt 5 .

; ; lrt xg]xs / cleJolQm

: j tGqtf klhftGqsf] ; ; ~rfngsf] nflu ge0{gxg] k] \$t; xg\sgls klhftlGqs Joj : yfdf hgtf g} dflns xg] xgn] ; /sf/ hgtfkl|t hjfkmbxl xG5 . hgtfsf kl|lglw; , tl kl|lgwn] 5fg\$] ; /sf/ / ; /sf/L sd{f/Lx; n] u/\$f ; fj hlgS dxTj / ? lrsf] l j ifodf k] nf0{oyfy{yxf kfg] clwsf/ xG5 .

o; h] xfd] ; h] wfg lgdf{fx; n] cleJolQm : j tGqtf / hgtfsf] ; ; lrt xg] xsnf0{lgs} dxTj lbPsf 5g\ gkfn clw/fHosf] ; h] wfg, @) \$& sf] wf/f !@ -@ -s\_ df æj rf/ cleJolQmsf] : j tGqtf,Æ wf/f !# df æ5fkfvfg / kqklqsf; DaGwl xsÆ / wf/f !^ df æ; rgsf] xsÆ af/] : ki6 pNny ul/Psf] 5 . wf/f !^ df æk] o\$ gful/snf0{ ; fj hlgS dxTj sf] sg} klG l j ifosf] ; rGf dflG] / kfg] xs xg\$Æ elgPsf] 5 eg] wf/f !# sf] -!\_ df æsg} ; dfrf/, nY jf cG0 sg} kf7@ ; fdull k\$flzt ug{k] {kl|taGw nuf0G] 5g]Æ -@\_ df sg} ; dfrf/, nY jf cG0 sg} kf7@ ; fdull dbOf u/\$fkt\5fkfvfg aG0 jf hkmT ul/g\$g]Æ / -#\_ df sg} ; dfrf/, nY jf kf7@ ; fdull k\$flzt u/\$fkt sg} ; dfrf/ kq jf sg} klqsf] bt{vf/h ul/g\$g]Æ elgPsf] 5 . o; /L gkfn] ; h] wfgn] hgtfsf] ; ; lrt xg]xs, cleJolQm : j tGqtf, 5fkfvfg jf kqklqsf] : j tGqtf / ; /lfsf] Uof/Q6L u/\$f] 5 .

; h] wfgsf] wf/f !@ / !# sf klj wfgx; nf0{ sfoff] og ug{ 5fkfvfg tyf k\$zG; DaGwl Pq, lgod, k] f/Of; DaGwl Pq lgodx; ag\$ 5g\eg] wf/f !^ sf] ; ; lrt xg] xsnf0{sfoff] og ug{clxn] Dd sfgg ag\$] 5g . km/ j; k pQm wf/fsf] kl|taGwTds jfSofæ - æt/ o; wf/fdf n] vPsf] sg} s/fn] sfggad] hnd ufflo

/fVgkgI; Fgfsf]hfgsf/L lbg s; hf0{s/ nufPsf]dfllgg]5gÆ af6 xfn krlnt ufnl  
aQHhtl Pq -@)!^, hf; ; l Pq-@)!%, Invtx;sf]ufkglotf ; DaGwl Pq-@)#(,  
kl|lnlk clwsf/ Pq -@)@@\_ 0Toflb sfggx;sf]cfwf/df hgtfsf]; ; lrt xg]xs  
sl07t e0/x\$]5 .

em\$ xpf{; ; lrt xg]xs / cleJolQm :j tGqtf b0]6f / a[nfa[n]b]vP tklg  
Pp6fsf]cefjdf csf\$]cl:tIj ; Dej 5g . k] sfpl6; nx;sf]cGt/fli6@ ; Dd]hgn]  
-!(\*\_ kfl/t u/\$]5- æcleJolQm :j tGqtf dflns / cglrtqnd dfgj clwsf/ xf]  
k] ;j tGqtf eg\$]cleJolQm :j tGqtf sf]kl/0ff d xf]. k] ;j tGqtf g k\$zfzssf]  
Psfwsf/ xf]g kqsf/sf]lj zif clwsf/ . dVo s/f hgtfsf]; ; lrt xg]xs xf].Æ

kl|ftGqdf hgtfsf kl|tlglwx; ; fj hlg\$ dxIj sf kbdf a:g] JolQm;sf]  
a\$?d / afy?dafx\$ ; a}sf d sf/afxl kf/bzl{xgk5{. hgtfsf j f/] x; / hgtfn]  
lt/\$]s/af6 tna vfg; n]hgtfsf]lxt jf clxt s]ub\$g\efg]s/f lg/Gt/ hfgg  
kfpqk5{. hgtfsf]clwsf/ dtbfg ub\$ l; l4Gg . s; nf0{dt lbg]efg]s/f hfggsf]  
nflu p; n]; ; lrt xg]k5{.

cd]v/sf, ahfotnufot ljleG bzx;df ; /sf/l sfuhkqx; hgtfn] xg]  
kfpq]sfgg bf] f]lj Zj o4kl5 ag\$]xf] t/ :jl8gdf of]sfgg ; g\!&^^ d}ag\$]  
lyof] hf]lgs}pbfx/0flo dflg65 .

klxn|kxn]hg ; /sf/n]; æebf sd zf; g u5{cyff\hgtfsf]bl]gs hlj gdf  
sd x:tlfk u5{tof]g}c; n ; /sf/ xf]efg]dfGof lyof] t/ cfBflus olusf]kl/De  
ePKl5 ; jG ; /sf/sf]x:tlfk a9b}uPsf]5 . hghljgsf]cfly\$ jf ; fdfllhs ; a}  
klfdf ; /sf/sf]; ælgtf sg}g sg}kdf 5, al9/x\$]5 . ; /sf/sf x/\$ sfd /  
lg0f6n]hghljg kefij t xG5 . o; sf/0f ; /sf/n]s; /l sfd u5{s; /l lg0f6 u5{/  
s]lg0f6 u5{efg]s/f hfgg'kg]cfj Zostf al9/x\$]5 .

; ~rf/ klj lwsf] qmGtsf/L lj sf; n] ubf{ bzxleq jf aflx/ ; Fgfsf] lgj fv  
kjfxnf0{lgoGqof ug{c; Dej h:t}ePsf]5 . o; kl/l:yltn]klg ; /sf/l sfd  
sf/afxlaf/]hfgsf/L lng]kj]Q a9\$]5 .

xfn cd]v/sf, krfc; , Sofgf8f, ci6]hofnufot ljleG dh\$;df ; Fgfsf]  
xs; DaGwl sfggx; krlnt 5g\ tl sfggx; n]klg sxl lj ifox;df ; Fgfsf]xsnf0{  
lgogqof u/\$] 5g\ of]xsnf0{; Dk0f{; kdf sxlFklg kbfg ul/Psf]5g . ; fdfGof  
ol aBfx;df ; ; lrt xg]clwsf/nf0{lgoGqof u/\$]bl]vG5 M cGt/fli6@ ; DaGw /  
/fli6@ ; /lff, Pq sfgg nfu" u/fpg] / ck/fw /f\$g] sfd, ; /sf/sf] cGt/l/s  
lqmofsnfk, ; /sf/nf0{aflx/af6 ufllo ; kdf k|kt ; Fgf cflb . o; afx\$ JolQmut  
:j tGqtf, JolQmut ufkglotf eu ug] o:tf vfnsf cfly\$ Pj +cfBflus ; Fgf hf]  
aflx/ k\$flzt eof]eg]sg}JolQmf0{cglrt krf0bf xG5 jf sg}JolQm jf ; /sf/nf0{  
cglrt xfgl kU5 / sfgg Joj ; folx;sf]lj zif ; ljwfleq kg]s/fsfgl, j]flgs,  
kl]lj lws cflj isf/sf]; Fgf, vf; u/L z:qf:q; DaGwl ; Fgf kqsf/x;nf0{lboBq .



clxn]klg gkfnf ; 'rgf n'fpg]kj [Q 555 . cfkrl'ebf ; fgn]cfkrlh]e'bf  
w]}yxf k'pg' x'g, yxf k'P lauf5{ dflQ'5 e'g]rng 5 . dlxfx;nf0{gk9fpg]  
j' k'9g g'g]ldl6<sup>a</sup>df efu lng g'g]h:tf k/f'g' l'j rf/x; ; 'rgf n'sfP/ 7hf]a'g]  
tfgzfxl kj [Qs}Pp6f ;k xf].

; 'l'rt x'g]sfggsf]cej Psflt/ 5 eg]csf[ft/ ; 'rgfnf0{lgo'qof ug]  
k-rfonfng sfggx; l'j Bdfg 5g\ cleJolQm j'f k] :j t'gqtf] ; j'ndf Psflt/  
pbf/ sfggx;sf]cfwf/df cfd hgtfsf]JolQmut hl'jgdfly k]sf]k]z cft'ss}  
;kdf a'9g yfn'sf]b]v'5 . csf[ft/ cbfntsf]dfgxf'gsf]8/n]k] cbfntaf6 l'jdv  
b]v'5 . k'ht'qdf 'ofofno klg pQ/bfol x'gk'g[s/fnf0{k]n]dfq}x'g c; lgsfon]  
klg ulx/f]u/L ln0/x'sf]b]v'5 . JolQmut ufk'glotf; Da'Gwl x'ssf]; Da'Gwdf klg :ki6  
sfgg gag'sf]x'f JolQmut hl'jgdf k]sf]x:t'l'f'k a'9'sf]5 .

P'g sfgg / ; l'jwfgn]lgifw u/'sf]s/fnf0{Psl5gd}; #f/el/ s/f'f'f]; dlf  
k7fpg 0'6/g' / Od'h:tf ; ~rf/ kl'j lw gkfnf nf's'k'p x'5}u0/x'sf 5g\ t; y{  
; 'rgfsf]xsnf0{lgo'qof ug]; a}vfnsf P'g lgodx;nf0{abNgkg[a'hf cf0; s'sf]  
dfq}x'g Psls[ ..; 'rgf; Da'Gwl xs / cleJolQm :j t'gqtf; Da'Gwl sfggl' agfpg l'9nf]  
e0; s'sf]5 .

**; fef/ Msfl'Gtk/ b]gs, @)%\$ a'zfv @) ut].**

# cleJoltm :j tGqtf / ufkglotfsf]xs

acleJolQm :j tGqtf, jfs\ :j tGqtf / ; ; lrt xg] xs khftGqsf] nflu  
ckl/xfo{tIjx; xg\eg]JolQmut ufkglotf eG]s/f bZ, ; dfh, ; :sft, k/Dk/f  
;fk]f xG5 . JolQmut ufkglotfnf0{cnlu}/fv] xg]ldNbg . o; nf0{jfs\ :j tGqtf /  
cleJolQm :j tGqtf ; E; E}/fv] gfkG' k5{. JolQmsf] ufkglotfsf]/lff ug] sXl  
ckjfbx; cfjZos xg ; S5g\ t/ cleJolQm :j tGqtf ; jfk] / Pj -dx]j kOf{xG5 E -  
Sofns6 sld6l

ut jZfv !& ut] -  
@)%\$\_ ef/t, gofF lbNnlsf]  
pRr cbfntn] Vofltkft  
:tesf/, nys vZjGt l; \* /  
pgsf]k':ts k\$fszsnf0{k] dG  
dGsf ufGwlsf] kfl/jfl/s  
s/fx; ePsf] k':ts k\$flzt  
ug{/f\$ nufof] a6y, ne P08  
lnl6n dln; E zlif\$ pQm  
k':tssf] rlrft cZ a0l8of  
68E kflifs klqsf]#! cS6f] / !((% sf]c&df 5flkPsf]lyof]. dGsf ufGwl e'tk] {  
jftfj/of dGql xg\ ; fy}pgl e'k' kwfgdGqlx; OIGb/f ufGwlsl 5f/f-axf/L / /fhlj  
ufGwlsl ef0-axf/L klG xg\ . pgn] nys vZjGt l; \* / k\$fsz /lj bofndfly  
cfk]f]kl/jf/, ljjfx, dft]j / lzlff nufot cfk]f]JolQmut ufkglotfsf]xgg u{/f]  
cf/fk] nufPsl ly0g\



pRr cbfnt -xf0sf\_ sf Gofofwlz s] / fddlt\$]cfbZdf elgPsf]5, asg}  
JolQmsf] ufkglotfsf] xsn] csf] JolQmsf] jfs\ :j tGqtfnf0{ ; lldt k5{. s; \$f]  
JolQmut hljgaf/]sg}plrt sf/of jf cfwf/lagf cfdkf7snf0{sf d gnflg]s/f nVg'  
; ljwfg kbQ jfs\ :j tGqtfleq kbG . ef/tsf] sfggn] sg}JolQmf0{klg c; E  
JolQmut l/; 0alsf]cfw/df cfk]f]l/; kfvG c; JolQmj ?4 h]dg nllf]Tof]nVg]  
56 lbEg . E

Gofofwlzsf]egf0 5, aVofltkft nysx;af6 cfdkf7sx;n]; fdfGotof pRr  
ljrf/, pRr hljg / pRr lzlffsf s/fx;sf]cfz u5G\ = vZjGt l; \*nf0{dGsf  
ufGwlsf]JolQmut hljgaf/]nVg / k\$flzt ug{/f\$ nufPbf dnf0{sg}; sf] nfu\$]  
5g . E

sXl ; do klxn]sXl gkfnl cvaf/x;df pkkwfgdGql afdb] uf]d / kqsf/  
afa{f P8D; sf]af/df 5flkPsf s/fx;nf0{lnP/ afa{fn]cbfntdf ufnl a0Hhtlsf]

d2f xfn\$1 l5g\ o; ; Da6wdf k] sfpl6; nsf]dofbf lg; k0f tyf ph/l pk; ldltn] ; Dal6wt cvaf/af6 k] sfpl6; nn]hf/l u/\$f]kqsf/ cfrf/ ; lxtf pNn3g ePsf] eGg]lg0f6 ul/; s\$]f]5 . ca cbfntsf]km} nf af6l 5 .

sxl jif6tf gkfnl k] df cfdhgtsf] lxt; 6 ; /f\$]f/ g/Vg] / ; fj hlgS dxlj sf]kbf ga; \$f JolQm; sf]JolQmut hljg, s0fsnfk / uf]kglotfnf0{x:tlfk ug]vfnsf ; dfrf/x; k\$flzt xg]qmd a9bf]5 . Pshgf kf7sn]t of]l:yltmf0{ ækqsf/ cft\$Æ klg eg\$]f 5g\

sg}klg JolQmsf] 3/, kl/jf/, wd{ :jf:Yo, of}cfr/Of, JolQmut hljg / JolQmut ; Dj6wsf s/fx; uf]kgl x65g\eg]s/f dfgj clwsf/sf]ljZj 3f]f0ffn] :jlsf/ u/\$f]5 . pQm 3fif0sf]wf/f !@ df elgPsf]5, æsg}klg JolQmsf]uf]otf, kl/jf/, 3/ jf kqJojxf/kl't dgdfgl x:tlfk ul/g] 5g / s; \$f] ; Ddfg tyf Vofltdfly rf6 k0f0g]5g / To:tf]x:tlfk jf rf6sf]lj?4 kto\$ JolQmf0{sfggl ; Af0fsf]clwsf/ xg\$Æ

To:t}ægful/s tyf /fhgllts clwsf/sf]c6t/f66 cga6wÆ sf]wf/f !& sf] pkwf/f -!\_ df æcfknsf]uf]otf, kl/jf/, 3/ cyjf lr7l kqdf sg}JolQmf0{klg :jR5frf/l cyjf u} sfggl x:tlfk]l:ylt eflg nuf0g]5g g t cfknsf]kl'ti7f tyf 0Hhtdf u} sfggl cfqmd0fsf]l:ylt eflg nuf0g]5Æ elgPsf]5 . pkwf/f -@ df æto:tf]x:tlfk cyjf cfqmdOf lj?4 sfggl /lff kfpq]kto\$ JolQmsf]clwsf/ 5Æ eGg]:ki6 kf/Psf]5 .

ef/tsf]; ljwfgdf wf/f @! df hljg / :j t6qtfsf]df]ns xssf]Joj:yf eP tfklg uf]kglotfsf]xssf]Joj:yf 5g t/ dfgxfgl, 30ft sfo{ cfk/flws cglwsÆ k], cfk/flws ljZjf; 3ft, skl/f06 0Toflbsf] ; Da6wdf ag\$]f sfggx; n] uf]kglotfsf]xsnf0{3dfp/f]9un]; /lft u/\$f 5g\ ; fy}toxf6f]; jf]r cbfntsf km} nfx; sf ghl/x; n]klg Ps xb; Dd uf]kglotfsf]xsnf0{; Af0f u/\$f]bl]v65 .

ef/tlo ; ljwfg6bf cuf]8 a9] gkfn clw/fhosf]; ljwfg, @)\$& n]xldlnf0{ uf]kglotfsf]xs lbPsf]5 . ; ljwfgsf]wf/f @@ df æsg}klg JolQmsf]lhp, cfjf; , ; DklQ, lnt, kqrf/ jf ; r'gfsf]uf]kglotf sfggaf/f tflsPsf]cj:yfdf afx\$ cgl'tqmdo xg\$Æ eGg]pNn} 5 .

gofF; ljwfg a6g' e6bf w}]cl3bl]v g}gkfnf uf]kglotfsf]xs ; /lft ug] sfgg ag\$]f]bl]v65 . lj=; ≠!(%\* a}zfv !! ut]æuf]vfkqÆ k\$fzgsf]; Da6wdf hf/l ePsf]; gbdf æ>l %÷# ; /sf/sf b/af/ leqsf :jf:gl dflg; sf]lj ifoÆ df g5flg' eGg]cfb} lb0Psf] bl]v65 eg]ægful/s clwsf/ P6 @)!@Æ sf] bkrf !) df ægful/ssf]jf; :yfgsf]/lffÆ af/df] æufnl a0Hhtl P6, @)!^Æ sf] bkrf @ -\_ df JolQmut uf]kglotfnf0{; /lft ug]s/fx; k/\$f 5g\

ufnl a0Hhtl P6, @)!^ slxn]; lqmo slxn]lgl:qmo, slxn]ckJovof x6}/ slxn]tIsfn k'Int /fhgllts Joj:yfsf]:jfy{cg; f/ kof] ul/6}cfPsf]/ lgs} lj jfbf:kb ePsf]P6 xf]. pQm P6sf]bkrf \$ df æa0Hhtl ePsf]g7xl/g]cj:yf eg]

bzj6f pkbkrfx; /flvPsf 5g\ pkbkrf -( df æcfkngf]jf c;sf]lxtsf]/lffsf] nflu jf ;j{fwf/0fsf]lxtsf]nflu c; n lgotn]s; \$f]rl/qnf0{bf]f nufpgÆ ufnl aQhhtl 7xbg elgPsf]5 . oxfFæ; j{fwf/0fsf]lxtÆ / æc; n lgotÆ h:tf dgflut lj jfbsf/l jfSofzx; k/\$f 5g\ ol jfSofzx;sf]7f] ;kdf kl/efiff jf JoVof xg affs g}5 . o; }Pgsf]bkrf % df s; h]ufnl jQhhtl u/\$f]7x/ ePdf lghnf0{?= % xhf;/ Dd h/ljfgf xg]/ b0{jif{Dd s}sf]; hfoFxb; Sg] s/f pNny 5 . b08 ; hfoE]of]kflj wfg cfhsf]; Gbedf slQsf]plrt 5 <

ljZj sf kfom ; a}h; f]k]hftf]Gqs dh5x;df JoIQm jf ; dxnf0{dfgxfglaf6 hf]ufpg] / JoIQmut hljgsf] ufk]glotfnf0{ ; /lft ug] sfggx; ag\$ 5g\ . k]hftGqs]nfd]0ltxf; xg\$]afahb k/Dk/fj fbl jf ?I9j fbl -sh/elbe\_ eg] lrlgg] bz ahfotdf ; g\!(\*\*-\* ( lt/ vf; u/L ; fgf cfsf/sf cvjf/x;df -6anf08\_ JoIQmut hljgsf ufk]glo s/fx; 5fk]g]xf\$afhl h:t}rNof]. æb ; gÆ cvaf/df 06; g hf]; sf]JoIQmut hljgsf s/f 5flkPsf]d2fdf bz nfv kf xhf]f lt/7 cbfnt aflx/}ldnfkq ePkI5 JoIQmut hljgdf cvaf/ jf k] sf]3; k7;x:tlf]ksf] cfts r/d ; ldfdf kl]of]. kmn:j; k ahfotsf]; ;b}o; ; DaGwdf cfjZos Pq sfgg / lgodx;af/]; emfj lbgf]nflu 8]e8 Sofns6sf]c]l]lftdf Sofns6 sld6l u7g u}of].

Sofns6 sld6ln] cleJoIQm :j tGqtf, k] :j tGqtf, JoIQmut hljgdf ufk]glotf, dfgxfgl h:tf lj ifox;df lj :tf/k] \$ c]lbog u/] ahfotsf]Pq sfgg, k] sfplG; nsf] ; wf/ tyf k] sf] cfrf/-; lxtf / sfo{; lxtfaf/] lj :t l; kmf/z k]t't u}of].

Sofns6 sld6lsf cg; f/ cleJoIQm :j tGqtf, jfs\ :j tGqtf / ; ; lrt xg]xs k]hftGqs]nflu ckl/xfo{tj x; xg\eg]JoIQmut ufk]glotf eg]s/f bz ; dfh, ; s]t, k/Dk/f ; fl]f x65 . JoIQmut ufk]glotfnf0{cnllu}/fv] xg]{ldnb} . o; nf0{ jfs\ :j tGqtf / cleJoIQm :j tGqtf ; E; E}/fv] gfk' k5{ . sld6lsf] lj rf/df JoIQmsf] ufk]glotfsf] /lff ug] s]l ckjfbx; cfjZos xg ; S5g\t/ cleJoIQm :j tGqtf ; j fl/ Pj dxTj kOf{x65 .

xdf] pT; fxl ; ljwfg lgdf{fx;n] hgtfnf0{ ; ; lrt xg]xs / cleJoIQm :j tGqtf, pkefu ug]{lbf tl xs / :j tGqtnf0{csz xflg ufk]glotfsf]xssf]klg Joj:yf u/\$f xg\ s < ; ljwfgd}plQs}dxTj lbP/ ufk]glotfsf]xssf]Joj:yf ug{ lgSs}dxTj kOf{/ cylkOf{klg blv65 .

; ; lrt xg]xs / cleJoIQm :j tGqtf Ps ; ldfdf ku] ufk]glotfsf]xs; E le85g\7fls65g\ o; l:y]tdf ; ; lrt xg]xsnf0{nfu"ug]sfggx; ag\$}5gg\eg] ufk]glotfsf]xs ; DaGwdf kl; ljwfg agkl5 a]n}sfgg ag\$]5g . ufnl aQhhtl h:tf k/fgf Pq; gof; Gbedf ckof{t 5g\eg]s/f t :ki6}5 .

xdf] ; ljwfgsf]dd{k]hftGq xf]. :j tGq, ljZj ; glo / lhDd]f/lkOf{k] ljgf k]hftGq afRg ; Sbg . k] nf0{ljZj ; glo / lhDd]f/loQm agfpg ; ; lrt xg]xssf]

h:t}ufkglotfsf]xssf]klg dxTj k0f{el'dsf xg]xbfn]k|ftGqnf0{bl/nf]agfpg o;  
; DaGwdf Jofks 5nkm, j fblj j fb / lj rf/ dGygsf]cfj Zostf 5 .  
*; fe/ Mu/7vfkq blgs, @)%\$ ebf}^ ut.]zqmf/ .*